

## PUBLICATION NOTICE

In accordance with the provisions of Guam Code Annotated, Title XI, Chapter III, Section 3315, notice is hereby given that:

**Phatong Inc.**

**DBA: : Kin Khaw II Thai Restaurant**

has applied for a Class: Four (4) On Sale Beer Alcoholic Beverage License said premises being marked as Lot: 10060 Rem 4-Rt Unit 201-203  
Dededo

## GUAM WATERWORKS AUTHORITY

Gloria B. Nelson Public Service Building 688 Route 15 Mangilao, Guam 96913  
P.O. Box 3010, Hagatna, Guam 96932  
Tel. No. (671) 300-6846/48 Fax No. (671) 648-3290

THIS AD IS PAID FOR BY GWA (PUBLIC LAW 26-12)

### INVITATION FOR BID

The Guam Waterworks Authority invites sealed bids for the following:

**Motor and Centrifugal Pump for Northern District Wastewater Treatment Plant (NDWWTP) under GWA IFB NO. 2024-11.** Bids will be received until 10:00 a.m. Chamorro Standard Time on **September 4, 2024.**  
**Mini Excavator with Metal Tracks and Trailer under GWA IFB 2024-20.** Bids will be received until 2:00 p.m. Chamorro Standard Time on **September 4, 2024.**

Bids will be received at the GWA Procurement Office, situated on the first floor of the Gloria B. Nelson Public Services Building in Mangilao. At this appointed time and location, all bids will be publicly and virtually opened via GoToMeeting and read aloud. Bidders interested in attending the virtual meeting may send their request to [psbids@guamwaterworks.org](mailto:psbids@guamwaterworks.org) to obtain the GoToMeeting ID/Link prior to the due date and time.

Each bid must be accompanied by a Bid/Performance Bond, amounting to fifteen percent (15%) of the total bid price. Acceptable bid securities include Bid/Performance Bonds, Surety Bonds, or certified/cashier's checks payable to the Guam Waterworks Authority.

A non-refundable fee of \$15.00 is required for each set of bidding documents, available for purchase at the GWA Procurement Office. Alternatively, bidders can access the bid package for download at [www.guamwaterworks.org](http://www.guamwaterworks.org) without charge. However, vendors are strongly encouraged to register via email at [psbids@guamwaterworks.org](mailto:psbids@guamwaterworks.org) or visit the GWA Procurement Office to ensure receipt of updated information, notices, or bid amendments.

GWA retains the right to amend, reject, or revise any or all proposals and to waive minor imperfections in the bid proposal in the best interest of the Guam Waterworks

**/s/ Miguel C. Bordallo, P.E.**  
General Manager

LOURDES A. LEON GUERRERO  
GOVERNOR



JOSHUA F. TENORIO  
LT. GOVERNOR

**UFISINAN I MAGA'HÅGAN GUÅHAN**  
OFFICE OF THE GOVERNOR OF GUAM

(This Ad Paid by Office of Local Defense Community Cooperation Grant No: GR882-23-02)

### SOLICITATION NOTICE

**REQUEST FOR PROPOSAL (RFP)**  
**No. RFP CDLO-24-001**  
**Professional Advisory Services**

The Community Defense Liaison Office under the Office of the Governor is soliciting proposals from qualified and interested firms for **Professional Advisory Services**.

The Request for Proposal (RFP) package will be available on Wednesday, August 14, 2024 at the Community Defense Liaison Office (CDLO), 173 Aspinall Avenue Suite 201, Ada Plaza Center, Hagatna, Guam 96910 from 8:30am to 4:30pm, excluding holidays and weekends.

To obtain a Request for Proposal (RFP) packet a registration form must be submitted to the Office of the Governor Procurement Officer at [venido.torres@guam.gov](mailto:venido.torres@guam.gov). All prospective offerors must register contact information with the Office of the Governor Procurement Officer to ensure they receive any notices regarding any changes or updates to the RFP. Office of the Governor shall not be liable for failure to provide notice to any party who did not register contact information.

This RFP Announcement is available on [www.notices.guam.gov](http://www.notices.guam.gov) website.

Proposals must be submitted to the attention of Venido S. Torres, Procurement Office of the Office of the Governor, Executive Management Office, Ricardo J Bordallo, Governor's Complex, 513 West Marine Corp Drive, Hagatna, Guam 96910.

**The deadline to submit proposals is Wednesday, August 28, 2024, no later than 5:00 PM, Chamorro Standard Time (ChST).** Failure to submit proposals at the specified location, date, and time will be grounds for rejection of the proposal.

All questions regarding the RFP should be submitted in writing via e-mail to Office of the Governor Procurement Officer at [venido.torres@guam.gov](mailto:venido.torres@guam.gov) on or before **Wednesday, August 21, 2024, no later than 5:00 PM, ChST.** Except to the person named above, direct or indirect contact with the Office of the Governor and CDLO management or staff, or any person participating in the selection process is prohibited.

**Venido Torres**  
Procurement Officer

## PUBLICATION NOTICE

In accordance with the provisions of Guam Code Annotated, Title XI, Chapter III, Section 3315, notice is hereby given that:

**KGD, LLC.**

**DBA: AIRPORT TENTEKOMAI (NEW)**

has applied for a Class: 4 (Four) On Sale Beer Alcoholic Beverage License said premises being marked as Lot: Tract 1472 Parcel C New Guam International Airport  
Tamuning-Tumon- Harmon

## GUAM WATERWORKS AUTHORITY

Gloria B. Nelson Public Service Building 688 Route 15 Mangilao, Guam 96913  
P.O. Box 3010, Hagatna, Guam 96932  
Tel. No. (671) 300-6846/48 Fax No. (671) 648-3290

THIS AD IS PAID FOR BY GWA (PUBLIC LAW 26-12)

**Solicitation Notice**  
**RFP-2024-08**

**Pump and Motor Repair and Rebuild Training**

The Guam Waterworks Authority (GWA, Authority) is soliciting proposals from experienced firm(s) in providing professional services to conduct **Pump and Motor Repair and Rebuild Training** for the authority. RFP packages will be received until 3:00 p.m. Chamorro Standard Time on **September 03, 2024**, at the GWA Procurement Office, situated on the first floor of the Gloria B. Nelson Public Services Building in Mangilao. Failure to submit proposals at the specified location, date and time will be grounds for rejection of proposal.

A non-refundable fee of \$15.00 is required for each set of bidding documents, available for purchase at the GWA Procurement Office. Alternatively, bidders can access the RFP package for download at [www.guamwaterworks.org](http://www.guamwaterworks.org) without charge. However, vendors are strongly encouraged to register via email at [psbids@guamwaterworks.org](mailto:psbids@guamwaterworks.org) or visit the GWA Procurement Office to ensure receipt of updated information, notices, or bid amendments.

GWA retains the right to amend, reject, or revise any or all proposals and to waive minor imperfections in the bid proposal in the best interest of the Guam Waterworks.

**/s/ Miguel C. Bordallo, P.E.**  
General Manager



K. ERIK SWANSON, Ph.D.  
Superintendent of Education

**GUAM DEPARTMENT OF EDUCATION**  
**OFFICE OF SUPPLY MANAGEMENT**  
501 MARINER AVENUE, SUITE 116  
BARRIGADA, GUAM 96913-1608  
TELEPHONE 671-475-0438  
FAX 671-472-5001  
WEBSITE: [www.gdoe.net](http://www.gdoe.net)



CARMEN T. CHARFAUROS  
Supply Management  
Administrator

## INVITATION FOR BID

### GDOE IFB 006-2024

**Indefinite Quantity Bid of Supplies and Material for Carpentry, Electrical, Plumbing, Welding, and Safety**

**SUBMISSION DATE: Thursday, September 5, 2024 at 1:30 p.m. CHST**

**Note:** It is solely the Bidder's responsibility to review the website on a daily basis for the issuance of Amendments/Clarifications for any possible changes to the IFB.

IFB packages are available for download on the GDOE website at  
[www.gdoe.net/District/Department/12-Office-of-Supply-Management](http://www.gdoe.net/District/Department/12-Office-of-Supply-Management).

\* A hard copy may also be picked up at the GDOE Office of Supply Management at  
501 Mariner Avenue, Suite 116  
Barrigada, Guam 96913-1608.

\* A non-refundable fee of \$10.00 (cash only) is required upon hard copy pick-up.

This activity is administered by the Guam Department of Education (GDOE) and funded under the American Rescue Plan - Outlying Areas State Education Agency Grant

**/S/CARMEN T. CHARFAUROS**  
**SUPPLY MANAGEMENT ADMINISTRATOR**  
For: K. ERIK SWANSON, Ph.D.  
**SUPERINTENDENT OF EDUCATION**

Pursuant to Public Law 37-6 & 37-41 this Solicitation is subject to expedited procurement protest procedures.